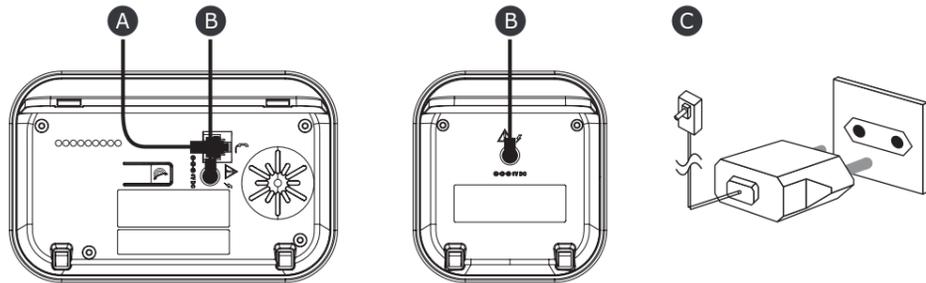


## PREMIÈRE INSTALLATION

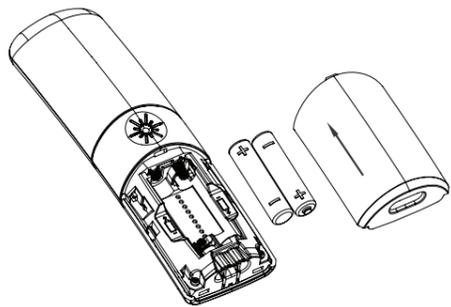
### 1 Raccordement de la base

Branchez une extrémité du cordon téléphonique dans la prise téléphonique située sous la base. (Fig. A)  
 Branchez la petite extrémité de l'adaptateur secteur dans la prise d'alimentation située sous la base. (Fig. B)  
 Branchez l'adaptateur secteur dans une prise électrique. (Fig. C)  
 Branchez l'autre extrémité du cordon téléphonique dans la prise téléphone du logement ou de la box internet.  
 Utilisez toujours les câbles fournis dans la boîte.  
 Pour les versions à plusieurs combinés, branchez l'adaptateur électrique de chaque chargeur sur une prise électrique.



### 2 Installation des combinés et charge des piles

- Ouvrez le couvercle du compartiment des piles en le faisant coulisser vers le bas.
- Placez les 2 piles rechargeables fournies comme indiqué. Faites particulièrement attention au sens de la polarité.
- Remettez le couvercle du compartiment des piles en le faisant coulisser.
- Mettez le combiné sur la base ou sur le chargeur et chargez-le pendant **15 heures** avant de l'utiliser pour la première fois. Le combiné émet un bip lorsqu'il est correctement placé sur la base ou le chargeur.  
**Utilisez toujours les piles rechargeables fournies dans la boîte.**



#### Remarques:

Si vous devez enlever les piles, ouvrez le couvercle du compartiment des piles en le faisant coulisser et, à l'aide de l'orifice pour le doigt, prenez les piles et retirez-les délicatement.

### 3 Utilisation de votre téléphone

- Après la première mise sous tension (la base est connectée au secteur), un message de bienvenue s'affiche à l'écran.

- Sélectionnez le pays dans lequel vous utilisez le téléphone :



- Menu / [signal strength] ou [CALLS] / Réglages / OK / [signal strength] ou [CALLS] / Langue / OK

FR	LANGUE	ou	DE	SPRACHE	ou	ES	IDIOMA
NL	TAAL		IT	LINGUA	ou	PT	IDIOMA
			FR	LANGUE		FR	LANGUE

## ? Dépannage

Si vous rencontrez des difficultés avec votre téléphone, veuillez essayer les suggestions ci-dessous. En règle générale, si un problème survient, retirez les piles de tous les combinés de votre installation pendant environ 1 minute, puis débranchez et rebranchez l'alimentation électrique de la base et réinstallez les piles des combinés.

Problème	Cause	Solutions
Aucune tonalité en appuyant sur la touche [phone icon].	<p><b>a. Le cordon de raccordement de la base n'est pas branché.</b></p> <p><b>b. Le cordon de l'adaptateur n'est pas branché correctement dans la base.</b></p> <p><b>c. La ligne est occupée, car un autre combiné est utilisé.</b></p> <p><b>d. Cordon téléphonique inadapté.</b></p>	<p>a. Vérifiez les raccordements. Débranchez et rebranchez l'alimentation secteur. Vérifiez que le cordon téléphonique est branché dans la base et dans la prise téléphonique.</p> <p>b. Vérifiez la prise de la station de base et la prise CA (retirez et branchez).</p> <p>c. Attendez que la ligne ne soit plus occupée.</p> <p>d. Utilisez le cordon téléphonique original.</p>
"Hors portée" s'affiche.	<p>a. Station de base hors de portée.</p> <p>b. La station de base n'est pas branchée au secteur.</p>	<p>a. Rapprochez le combiné de sa base.</p> <p>b. Branchez la base sur le secteur.</p>
L'appel ne fonctionne pas.	Service non activé ou opérateur erroné.	Vérifiez votre abonnement au réseau.
Aucun affichage.	Piles vides.	Rechargez les piles.

## 🔧 Détails techniques

Portée	Jusqu'à 300 mètres*
Portée à l'intérieur	Jusqu'à 50 mètres*
Autonomie des piles du combiné (valeurs moyennes)	18 heures d'autonomie en conversation** 300 heures en veille**
Nombre de combinés	Jusqu'à 4
Branchement électrique/ Adaptateur secteur de la base/ Chargeur	<p>Adaptateur secteur de la base et adaptateur du chargeur :                      Numéro de modèle: 1-CHEUA451-081 ou AT-337E-060045A                      Entrée : 100-240 V/50-60 Hz/0,15 A                      Sortie : 6 V                      CC/450 mA, 2,7 W</p> <p>Utilisez uniquement les adaptateurs fournis avec le téléphone.                      CA monophasé, hors installation informatique définie par la norme EN62368-1.                      Attention : La tension du réseau est classée comme dangereuse selon les critères de cette norme.</p>
Connexion téléphonique	<p>Appareil conçu pour être raccordé à une ligne téléphonique analogique de classe TNV3 (tension du réseau de télécommunications) telle que définie par la norme EN62368-1.</p> <p>2 piles AAA NiMH - 2,4 V - 750 mAh                      Utilisez uniquement les piles fournies avec le téléphone.                      L'utilisation de tout autre type de pile présente un risque d'explosion.                      Les piles usagées doivent être mises au rebut conformément aux réglementations en vigueur en matière de protection de l'environnement.</p>
Piles par combiné	
Température de fonctionnement	De 5 °C à 40 °C

\* Les valeurs peuvent varier en fonction de l'environnement. \*\* En fonction de la charge initiale de la pile.

**ATLINKS Europe**  
 28 Boulevard Belle Rive  
 92500 RUEIL-MALMAISON - France  
 RCS Nanterre 508 823 747

www.alcatel-home.com  
 Alcatel est une marque de Nokia, utilisée sous licence par ATLINKS.

F890 Voice / F890 Voice Duo / F890 Voice Trio / F890 Voice Quad  
 N.º A/W: 10002668 Rev.0 (FR)  
 Fabriqué en RPC

# Alcatel

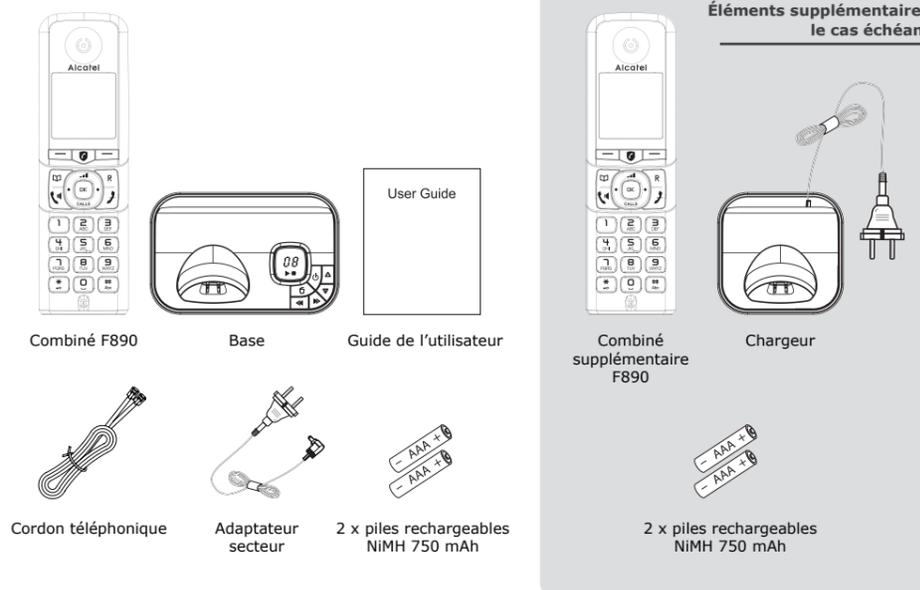
F890 VOICE/  
 F890 VOICE DUO/  
 F890 VOICE TRIO/  
 F890 VOICE QUAD

## Guide de l'utilisateur

www.alcatel-home.com



## Contenu de la boîte



## i Informations générales

### DÉPANNAGE

En règle générale, si un problème survient, retirez les piles de tous les combinés pendant environ 1 minute, puis débranchez et rebranchez l'alimentation électrique de la base et réinstallez les piles des combinés. Pour plus d'informations, vous pouvez télécharger le guide de l'utilisateur complet ou solliciter une assistance en ligne. Rendez-vous sur notre site Web: [www.alcatel-home.com](http://www.alcatel-home.com)

### SÉCURITÉ

Ce téléphone n'est pas conçu pour les appels d'urgence en cas de panne de courant. N'utilisez pas votre téléphone pour signaler une fuite de gaz ou tout autre risque d'explosion. N'ouvrez pas votre appareil ou son alimentation électrique pour éviter tout risque de décharge électrique. N'essayez pas d'ouvrir les piles, car elles contiennent des substances chimiques dangereuses. Votre téléphone doit être placé dans un lieu sec, à l'abri de la chaleur, de l'humidité et de la lumière directe du soleil. Pour éviter les interférences des signaux radio, placez le téléphone à au moins 1 mètre des autres appareils électriques ou des autres téléphones.

### ENVIRONNEMENT

Ce symbole indique que votre appareil électronique inopérant doit être collecté séparément et ne doit pas être mélangé avec les déchets ménagers. L'Union européenne a mis en place un système spécifique de collecte et de recyclage dont les producteurs sont responsables. **Aidez-nous à protéger l'environnement dans lequel nous vivons!**

### CONFORMITÉ CE

Le soussigné, ATLINKS EUROPE, déclare que l'équipement radioélectrique du type DECT est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: [www.alcatel-home.com](http://www.alcatel-home.com)

Puissance moyenne par canal de 10 mW  
 Puissance d'émission maximale: 24 dBm  
 Plage de fréquence: 1880-1900 MHz

## Passer et recevoir des appels

**Passer et terminer un appel**

Appuyez sur  avant ou après la saisie d’un numéro de téléphone.

Appuyez sur  pour terminer l’appel.

**Répondre à un appel**

Retirez le combiné de la base ou du chargeur (Paramètres d’appel).

Si le téléphone n’est pas sur le socle du chargeur, prenez le combiné et appuyez sur  pour répondre à un appel.

Pour une conversation mains libres, appuyez une autre fois sur .

**Volume du combiné**

Appuyez sur  ou  pour augmenter ou diminuer le volume de la voix de votre interlocuteur.

**Couper le son d’un appel**

Appuyez sur  (option de droite) pendant un appel.

**Afficher ou composer un numéro du journal des appels (Renumérotation et Appels entrants)**

Chaque combiné mémorise les 30 derniers numéros composés (jusqu’à 24 chiffres chacun) dans la liste de renumérotation et les 50 derniers numéros des appels entrants dans le journal des appels.

Appuyez sur  pour ouvrir le journal des appels, appuyez sur  ou  pour sélectionner une entrée, appuyez sur  pour composer le numéro. Ou appuyez sur **Options** pour sélectionner une autre option.

## Répertoire téléphonique

**Mémorisation d’une entrée dans le répertoire (jusqu’à 200)**

En mode veille, appuyez sur  pour ouvrir le **Répertoire**.

Sélectionnez **Options**. **Ajouter** est mis en surbrillance, appuyez sur **Sélect.**.

Saisissez le nom du contact, puis appuyez sur  pour sélectionner **Domicile**, **Portable** ou **Travail** et saisissez le numéro de téléphone. Appuyez sur **Enreg.**

**Enregistrer une entrée de numérotation rapide**

En mode veille, appuyez sur  pour ouvrir le **Répertoire**. Appuyez sur  pour sélectionner le contact, le **contact** est mis en surbrillance, appuyez sur **OK**.

Sélectionnez **Options**, faites défiler vers le bas pour mettre en surbrillance **Définir mém dir.** et appuyez sur **Sélect.**.

Faites défiler vers le bas jusqu’à l’emplacement de numérotation rapide de votre choix, puis appuyez sur **Enreg.**. L’écran affiche **Enregistré** en tant que numérotation rapide x (x étant la touche Numérotation rapide).

**Appeler depuis le répertoire**

Appuyez sur  pour ouvrir le **Répertoire** puis appuyez sur  ou  pour sélectionner l’entrée souhaitée.

Appuyez sur  pour composer l’entrée souhaitée. Si l’entrée comporte plusieurs numéros enregistrés, vous devrez mettre en surbrillance le numéro de votre choix en appuyant sur  ou , puis appuyer à nouveau sur .

**Enregistrer un contact VIP**

En mode veille, appuyez sur  pour ouvrir le **Répertoire**, appuyez sur  ou  pour mettre en surbrillance le contact, puis appuyez sur **OK**.

Appuyez sur **Options**, puis appuyez sur  pour choisir le **Ajouter VIP?**, appuyez sur **Sélect.**, appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **Activer** ou **Désactiver**, puis appuyez sur **Enreg.**.

**Composer une entrée de numérotation rapide**

Depuis l’écran de veille, appuyez et maintenez enfoncée la touche Numérotation rapide  à  que vous voulez composer.

## Paramètres de sonnerie du combiné

Sélectionnez **Menu**, appuyez sur  ou  pour choisir **Réglages**.

Appuyez sur **Sélect.**, **Sons** est mis en surbrillance.

Appuyez sur **Sélect.**, **Sonneries** est mis en surbrillance, appuyez sur **Sélect.**.

Appuyez sur  sur la touche de navigation pour mettre en surbrillance la mélodie externe de votre choix, appuyez sur  pour sélectionner la mélodie interne de votre choix parmi les 10 sonneries.

Appuyez à nouveau sur  pour sélectionner le niveau du volume sonnerie et appuyez sur **Enreg.** pour enregistrer vos choix.

## Réglage du répondeur

**Définir le Délai de réponse**

Appuyez sur **Menu**, choisissez **Répondeur** / **Sélect.** /  ou  choisissez **Réglages répond.** / **Sélect.** / choisissez **Nb sonneries** / **Sélect.** /  ou  pour choisir **Rép & enreg.** ou **Répondeur simple** / **Sélect.?**, appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **2 à 10 Sonneries**, **Eco appel**, appuyez sur **Enreg.**.

Si vous avez souscrit un service de messagerie vocale auprès de votre opérateur, veillez à définir un délai plus court sur F890 Voice afin que F890 Voice puisse répondre et enregistrer le message.

**Définir le mode de réponse**

Appuyez sur **Menu**, choisissez **Répondeur** / **Sélect.** /  ou  choisissez **Mode répondeur** / **Sélect.** / appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **Répond. On/Off**. Appuyez sur  sélectionnez **Mode répondeur** / appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **Rép & enreg.** ou **Répond simple**, appuyez sur **Enreg.**.

**Définir la langue du message sortant (OGM)**

Appuyez sur **Menu**, choisissez **Répondeur** / **Sélect.** /  ou  sélectionnez **Langue répondeur** / **Sélect.** /  ou  pour sélectionner votre langue préférée, appuyez sur **OK**.

**Enregistrer un message sortant personnalisé**

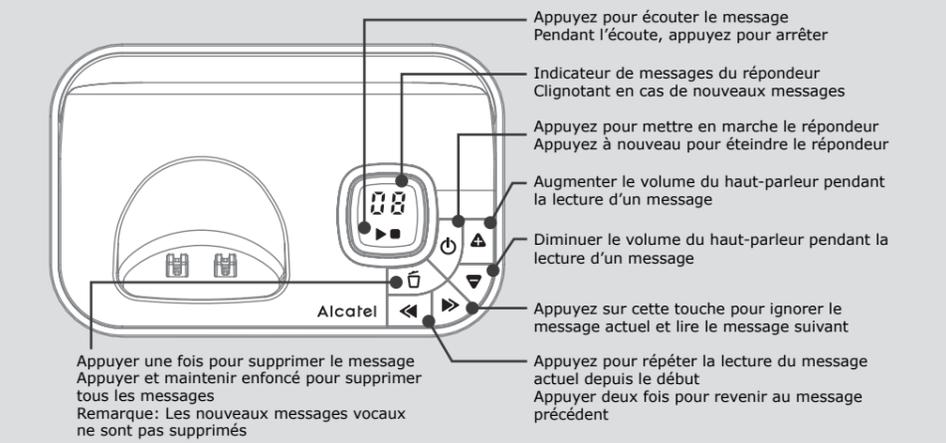
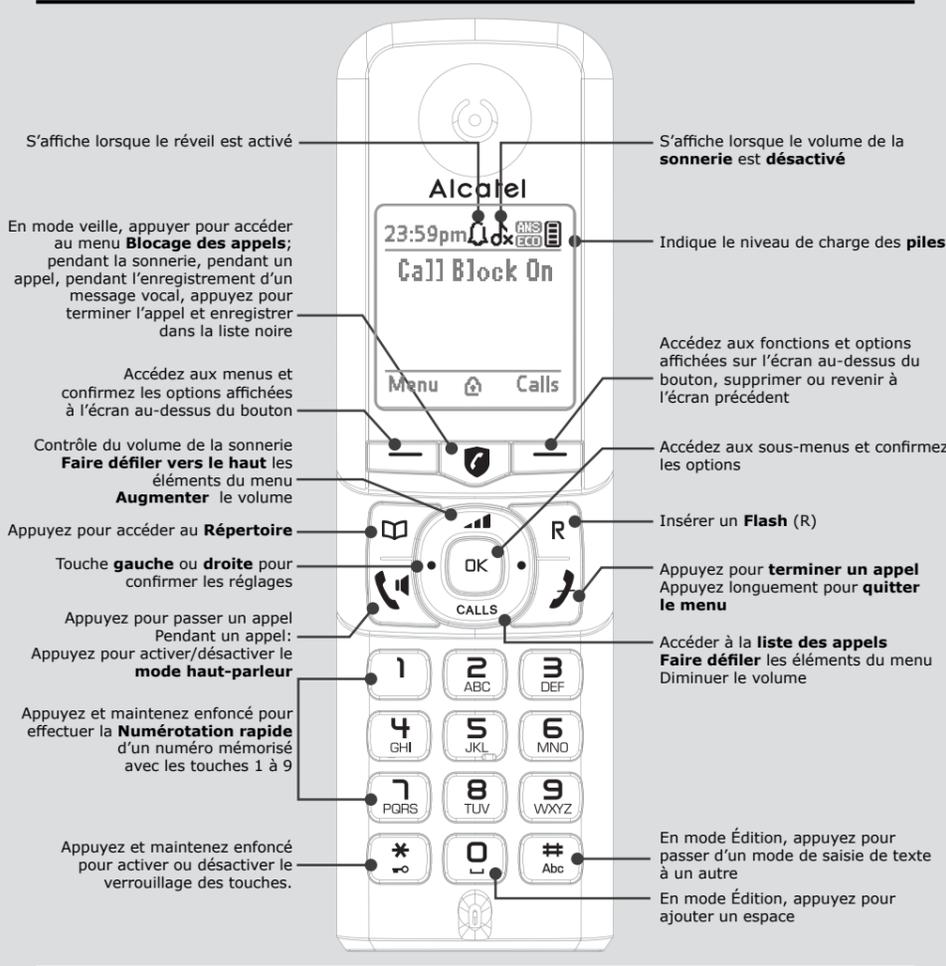
Appuyez sur **Menu**, choisissez **Répondeur** / **Sélect.** /  ou  sélectionnez **Annonces** / **Sélect.** /  ou  choisissez **Rép & enreg.** ou **Répond simple** / **Sélect.** / choisissez **Enreg. annonce** / **OK** pour commencer l’enregistrement / **OK** pour terminer l’enregistrement.

## Blocage des appels

Ce téléphone intègre un Blocage des appels Premium\*. Cette fonction vous permettra d’éviter les appels indésirables en n’autorisant que certains numéros à faire sonner votre téléphone et en évitant tous les appels automatiques. Le réglage par défaut est désactivé (voir la description dans le tableau Blocage des appels). Vous pouvez modifier ce paramètre en vous reportant aux chapitres 1 à 6.

\*Cette fonction nécessite un abonnement au service Présentation du numéro de l’appelant auprès de votre fournisseur de télécommunications.

## Description du combiné et de la base



**Suivez le tableau ci-dessous pour activer le mode souhaité**

Statut du Blocage des appels	Description
<b>ACTIVÉ</b>	<b>Blocage des appels Premium</b> Les correspondants autorisés (répertoire et liste autorisés) appellent comme d'habitude et peuvent laisser un message sur le répondeur s'il est en marche. <b>Les numéros figurant sur la liste noire sont automatiquement rejetés</b> Pour les autres, le téléphone diffuse un message d'accueil demandant de saisir un code pour activer la sonnerie. Les correspondants qui ne disposent pas du code sont rejetés ou autorisés à laisser un message (réglage). Les appels automatisés seront tous directement rejetés et bloqués, car la saisie d'un code est impossible. Les numéros anonymes, internationaux ou inconnus peuvent également être bloqués en permanence.
<b>CONTACTS OK</b>	Les contacts enregistrés dans le répertoire et la liste autorisés appellent comme d'habitude et peuvent laisser un message sur le répondeur s'il est en marche. Tous les autres sont automatiquement rejetés. Les numéros anonymes, internationaux ou inconnus peuvent être bloqués en permanence.
<b>VIP OK</b>	Seuls les contacts enregistrés en tant que VIP et dans la liste autorisés appellent comme d'habitude et peuvent laisser un message sur le répondeur s'il est en marche. Tous les autres sont automatiquement rejetés. Les numéros anonymes, internationaux ou inconnus peuvent être bloqués en permanence.

<b>NUIT</b>	Identique à VIP OK de 21h00 à 9h00. En dehors de cette période, le blocage automatique des appels est désactivé et les appels peuvent être bloqués manuellement.
<b>DÉSACTIVÉ</b>	Les modes automatiques sont désactivés. <b>Le blocage des appels manuel reste possible avec sa touche dédiée.</b> Les numéros peuvent être rejetés et ajoutés à la Liste noire un par un pendant les sonneries, les appels ou les réponses du répondeur.

**1. Activer: Blocage des appels Premium**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Config blocage** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Activer** et appuyez sur **Sélect.**. Après avoir activé cette option, **Blocage activé** s’affiche sur l’écran de veille.

**1.1. Message d’accueil : Par défaut/Personnalisé**

Le message d’accueil par défaut enregistré dans votre téléphone n’indique pas le code PIN d’accès à composer afin de contourner le blocage des appels et de faire sonner le téléphone. Si vous préférez divulguer ce code, vous pouvez enregistrer votre propre message d’accueil en indiquant le code PIN d’accès.

**1.1.1. Comment enregistrer votre propre message d’accueil**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Annonce** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Enreg. annonce** et appuyez sur **Sélect.**. Ensuite, suivez le guide vocal.

**1.1.2. Code d’accès par défaut**

Le code PIN d’accès par défaut est 00. Vous pouvez le modifier comme suit :

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Modifier PIN** et appuyez sur **Selecc.**. Suivez ensuite les instructions à l’écran.

**1.2. Définissez si vous souhaitez que les correspondants rejetés laissent un message sur votre répondeur**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Mess sur Répond** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Activer** et appuyez sur **Enreg.**.

**Remarque:** le répondeur doit être en marche. Veuillez vous reporter au schéma de description de la base.

**1.3. Ajouter un numéro à la liste autorisés**

**1.3.1. En mode veille**

Appuyez sur , puis choisissez **Liste autorisés** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Ajouter** et appuyez sur **Sélect.**, puis saisissez le numéro de téléphone et appuyez sur **Enreg.**.

**1.3.2. Depuis la liste des appels**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez l’entrée de la liste des appels et appuyez sur **Options**. Choisissez **Autoriser num.** et appuyez sur **Sélect.**, confirmez en appuyant sur **Oui**.

**1.4. Ajouter un numéro au répertoire**

Veuillez suivre les instructions de la section Répertoire pour mémoriser une entrée dans le répertoire.

**1.5. Ajouter un numéro à la liste noire**

**1.5.1. En mode veille**

Appuyez sur , puis choisissez **Numéros bloqués** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Ajouter** et appuyez sur **Sélect.**, puis saisissez le numéro de téléphone et appuyez sur **Enreg.**.

**1.5.2. Depuis la liste des appels**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez l’entrée de la liste des appels et appuyez sur **Options**. Choisissez **Ajout bloqués** et appuyez sur **Sélect.**, confirmez en appuyant sur **Oui**.

**1.5.3. Pendant la sonnerie**

Les numéros peuvent être rejetés un par un pendant la sonnerie, lors de l’appel ou en laissant un message en appuyant sur , puis sur **Oui** pour enregistrer le numéro dans la liste noire.

**1.5.4. Supprimer un numéro de la liste noire**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Numéros bloqués** et appuyez sur **Sélect.**.

Choisissez **Supprimer** et appuyez sur **Sélect.**, confirmez en appuyant sur **Oui**.

**1.6. Ajouter un indicatif**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Codes zones** et appuyez sur **Sélect.**, puis appuyez sur **Oui**, saisissez l’indicatif à bloquer et appuyez sur **Enreg.**.

**2. Activer CONTACTS OK**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Config blocage** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **CONTACTS OK** et appuyez **Sélect.**.

**3. Activer VIP OK**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Config blocage** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **VIP OK** et appuyez **Sélect.**.

**4. Activer NUIT**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Config blocage** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Nuit** et appuyez **Sélect.**.

**5. Désactiver**

En mode veille, appuyez sur , puis choisissez **Bloqueur d’appel** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Config blocage** et appuyez sur **Sélect.**, puis choisissez **Désactiver** et appuyez **Sélect.**.

**6. Blocage des appels anonymes/internationaux/hors zone quel que soit le statut du Blocage des appels, à l’exception de Désactivé**

En mode veille, appuyez sur , appuyez sur  pour choisir le **Type d’appel**, appuyez sur **Sélect.**. Appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **Secret Marche/Arrêt**, y pulse , Lorsque l’option **Secret** est **Activer**, le téléphone bloque tous les appels en numéro masqué. Appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **International Marche/Arrêt**, y pulse , Lorsque l’option **International** est **Activer**, le téléphone bloque tous les appels internationaux. Appuyez sur  sur la touche de navigation pour sélectionner **Indisponible Marche/Arrêt**, y pulse **Enreg.**. Lorsque l’option **Indisponible** est **Activer**, le téléphone bloque tous les appels en numéro indisponible.